



# Sistemi ta' taħriġ għall-avukati fl-UE

## Il-Kroazja

Informazzjoni mogħtija minn: Il-Kamra tal-Avukati Kroata (Hrvatska odvjetnička komora)

April, 2014

### DESKRIZZJONI TAS-SISTEMA NAZZJONALI TA' TAĦRIĠ GĦALL-AVUKATI fil-Kroazja

#### 1. Access għall-professjoni

<b>L-edukazzjoni għolja / l-edukazzjoni universitarja</b>	<b>IVA</b>
<b>Lawrja fil-liġi hija obligatorja</b>	<b>IVA</b>
<b>L-istadji biex persuna tilhaq avukat:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Registrazzjoni mal-Kamra tal-Avukati</li> <li>• Tlestija ta' perjodu ta' induzzjoni</li> </ul>
<b>Toroq alternattivi għall-professjoni:</b>	<p>Modi ta' trasferiment minn professjonijiet oħra (akkademiċi, mill-ġudikatura, eċċ.)</p> <p>L-imħallfin u l-prosekuturi jistgħu jkunu avukati komprensivi jekk jissodisfaw il-kundizzjonijiet meħtieġa (ikollhom lawrja mill-Fakultà tal-Liġi, jkunu għaddew mill-eżami tal-Kamra tal-Avukati u jkollhom il-minimu ta' tliet snin prattika bħala mħallef jew prosekutur tal-Istat).</p>

#### 2. Taħriġ matul il-perjodu ta' induzzjoni

<b>Hemm perjodu ta' induzzjoni?</b>	<b>IVA</b>	<p><b>Baži legali:</b></p> <p>bl-Ingliż: <a href="#">Law on the legal Profession</a></p> <p>Bil-Kroat: <a href="#">Zakon o odvjetništvu</a></p>
-------------------------------------	------------	---

		<p>Avukati apprendisti interni jistgħu jsiru avukati komprensivi jekk ikollhom minimu ta' <b>erba' snin</b> prattika fi kwistjonijiet legali, u jkunu għaddew mill-eżami tal-Kamra tal-Avukati.</p> <p>Skont id-dispożizzjonijiet tal-Liġi tal-Professjoni Legali, għall-apprendisti tal-liġi li jaħdmu ma' kumpaniji legali, "il-perjodu minimu ta' induzzjoni" huwa ta' tliet snin jew tliet snin ta' esperjenza ta' xogħol f'affarijiet legali fil-ġudikatura, jew mill-inqas erba' snin ta' ħidma dwar l-affarijiet ġuridici f'kumpaniji (<b>l-Artikolu 48 tal-Liġi dwar il-Professjoni Legali</b>)</p> <p>Id-dispożizzjonijiet tal-Liġi tal-Professjoni Legali jstipulaw id-drittijiet u l-obbligi kollha għal apprendisti tal-liġi li jkunu qed jikkunsidraw it-taħriġ u jhejju ruħhom għal eżami tal-Kamra tal-Avukati. <b>Il-Kamra tal-Avukati Kroata</b> torganizza seminars b'xejn għall-apprendisti tal-liġi kollha mill-anqas erba' darbiet fis-sena, <b>b'tul minimu ta' 150 siegħa</b>, li huma utli ħafna fit-thejjija għal eżami tal-Assoċjazzjoni tal-Avukati.</p>
<b>Obbligatorju</b>	<b>IVA</b>	<b>It-tul stabbilit:</b> <b>Tliet snin</b>
<b>Tipi ta' strutturi responsabbli mill-organizzazzjoni tat-taħriġ inizjali</b>	Il-Kamra tal-Avukati	
<b>Il-forma tat-taħriġ inizjali</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Apprendistat taħt is-superviżjoni ta' ufficċju privat</li> <li>• L-apprendistat taħt is-superviżjoni tal-Kamra tal-Avukati</li> </ul>	
<b>Eżami tad-dħul / il-kontroll ta' qabel il-perjodu ta' induzzjoni</b>	<b>L-ebda kontroll għad-dħul</b>	
<b>Il-kurrikulu stabbilit matul il-perjodu ta' induzzjoni</b>	<b>L-ebda kurrikulu stabbilit</b>	
<b>L-ispeċifitàjiet marbutin mal-liġi tal-UE u mat-</b>	<b>L-ebda obbligu</b> marbut ma' taħriġ fil-liġi tal-UE u dak lingwistiku	

taħriġ lingwistiku:		
Il-valutazzjoni tal-perjodu ta' wara l-induzzjoni / l-eżami		L-ebda evalwazzjoni jew eżami fi tmiem il-perjodu ta' induzzjoni
<i>3. Sistema ta' taħriġ kontinwu</i>		
Id-distinzjoni bejn taħriġ kontinwu / taħriġ ta' speċjalizzazzjoni		LE
Obbligi dwar it-taħriġ kontinwu	IVA	L-obbligi ta' taħriġ kif stipulati fir-regolamenti interni tal-Kamra tal-Avukati u <a href="#">l-Kodiċi ta' etika tal-Avukati</a> U dwar it-taħriġ tal-avukati tul il-ħajja, ma hemm l-ebda obbligu legali għall-avukati biex jagħmlu taħriġ ulterjuri, għalkemm huwa pjuttost ċar li mingħajr taħriġ, l-avukati ma jistgħux jiżviluppaw l-esperjenza tax-xogħol tagħhom, u għalhekk huma prattikament iridu jibqgħu jzommu ruħhom aġġornati b'għarfien u esperjenza ġdida. Il-Kodiċi tal-Etika jistipula wkoll li avukat għandu jaġġorna u jkabbar l-edukazzjoni legali u ġenerali tiegħu. In-nuqqas ta' konformità mad-dispożizzjonijiet tal-Kodiċi ta' Etika jwassal għal azzjoni dixxiplinarja li tista' wkoll twassal għal miżuri dixxiplinari, bħat-tneħħija mid-Direttorju tal-avukati fil-Kroazja.
L-obbligi marbutin mat-tagħlim ta' lingwi barranin		LE
L-Obbligi li jirrigwardaw il-kontenut tal-liġi tal-UE meta mqabbel mat-taħriġ kontinwu / ta' speċjalizzazzjoni		LE
<i>4. Sistemi ta' akkreditazzjoni u fornituri ta' taħriġ</i>		
Il-possibbiltà ta' akkreditazzjoni		LE
Numru ta' fornituri tat-taħriġ joffru attivitajiet ta' taħriġ kontinwu akkreditati		Bejn 1 - 5
It-tip ta' fornituri tat-taħriġ li jiżviluppaw attivitajiet akkreditati ta'		Il-Kamra tal-Avukati

<b>taħriġ kontinwu</b>	It-taħriġ jiġi organizzat miż-żewġ Kmamar, Il-Kamra tal-Avukati Kroata u l-Assemblea tal-Avukati Kroata	
L-attivitajiet u l-metodi		
<b>Tip ta' attivitajiet ta' taħriġ aċċettati taħt l-obbligi ta' taħriġ kontinwu</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• L-attendenza ta' konferenzi tat-taħriġ</li> <li>• Il-kitba / il-pubblikazzjoni</li> </ul>	<b>Il-parteciġazzjoni f'attivitajiet ta' taħriġ fi Stati Membri oħra:</b> <b>Iva</b> , tgħodd bħala parti mill-obbligi ta' taħriġ

#### 5. Is-supervizjoni tal-attivitajiet ta' taħriġ

<b>L-organizzazzjonijiet involuti fis-supervizjoni ta' attivitajiet ta' taħriġ kontinwu</b>	Il-Kamra tal-Avukati
<b>Kontrolli fil-proċess ta' supervizjoni:</b>	Il-Kamra tal-Avukati Kroata tissupervizza x-xogħol ta' avukati, inkluża l-edukazzjoni tagħhom. Skont il-Kodiċi ta' Etika tal-avukati jridu jitjiebu kemm fit-tagħlim legali kif ukoll fl-edukazzjoni ġenerali, u n-nuqqas ta' konformità mad-dispożizzjonijiet tal-Kodiċi tista' toħloq proċedura dixxiplinarja kontra avukat. Għalhekk, il-Kamra tal-Avukati Kroata bħala korp regolatorju tissupervizza kemm il-prattika tal-avukati kif ukoll il-proċess tat-titjib u tal-edukazzjoni ulterjuri tagħhom.

Sors: Proġett pilota — Taħriġ Ġudizzjarju Ewropew "Ġabra 2 – Studju dwar is-sitwazzjoni attwali tat-taħriġ fil-liġi tal-UE", imwettaq mill-Kunsill tal-Kmamar Ewropej tal-Avukati (CCBE) u mill-Istitut Ewropew tal-Amministrazzjoni Pubblika (EIPA)